

ACUERDO ENTRE LAS COMUNIDADES EUROPEAS E ISLANDIA

Informe bienal sobre el funcionamiento del Acuerdo

Comunicación de las Partes

El informe que figura a continuación presenta la información recibida de la Delegación Permanente de la Comisión Europea, con fecha de 21 de marzo de 2000, y está organizado de acuerdo con el Modelo uniforme para la presentación de información sobre acuerdos comerciales regionales.

I. INFORMACIÓN BÁSICA SOBRE EL ACUERDO

1. Miembros y fechas de firma, ratificación y entrada en vigor

El acuerdo comercial entre la Comunidad Europea e Islandia ha experimentado cambios considerables desde 1994. Ese año, los acuerdos de libre comercio en vigor fueron sustituidos en gran parte por un nuevo acuerdo, el Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo (EEE)¹, que une a la Unión Europea (UE) e Islandia, junto con Noruega y Liechtenstein, en un amplio acuerdo económico integrado.

2. Tipo de acuerdo

El Acuerdo EEE establece la libertad de circulación de mercancías, personas, servicios y capital en todo el territorio de las Partes Contratantes. Asimismo prevé un alto grado de integración económica que se recoge en un gran número de protocolos y anexos.

Contiene igualmente disposiciones encaminadas a reforzar y ampliar la cooperación entre las partes en una amplia gama de actividades, incluyendo la investigación y el desarrollo tecnológico, los servicios de información, el medio ambiente, la política juvenil, la educación y la formación.

Hace mucho tiempo que expiraron todos los períodos transitorios relativos a la zona de libre comercio establecida por el Acuerdo CE/Islandia. El Acuerdo EEE establece algunos períodos transitorios para la adaptación a todas las condiciones del Acuerdo. La mayoría de ellos también han expirado, pero algunos subsisten, son objeto de revisiones periódicas y expirarán cuando converja la legislación de las Partes Contratantes. A medida que se incluya legislación adicional en el Acuerdo, las Partes pueden establecer otros períodos transitorios para permitir su adaptación.

¹ Diario Oficial de las Comunidades Europeas, serie L N° 1/94, página 1, de 3 de enero de 1994.

4. Datos sobre el comercio

En el anexo se recogen datos estadísticos sobre la evolución del comercio entre las Comunidades Europeas e Islandia.

II. DISPOSICIONES RELACIONADAS CON EL COMERCIO

1. Restricciones de las importaciones

2. Restricciones de las exportaciones

El Acuerdo EEE confirma que todos los intercambios comerciales de productos no agrícolas entre las CE e Islandia no serán objeto de derechos de aduana o de restricciones cuantitativas (como sucede desde mediados de la década de los ochenta). Los regímenes comerciales para los productos agrícolas se recogen en una serie de protocolos específicos.

El grado de liberalización contemplado en el Acuerdo EEE ha sido posible gracias a que los países que no son miembros de la UE han aceptado asumir la totalidad del acervo comunitario en los sectores económicos correspondientes. Esta adaptación se realiza de forma permanente y requiere un esfuerzo constante de las Partes Contratantes para integrar el nuevo acervo en el Acuerdo.

3. Normas de origen

4. Normas

5. Salvaguardias

6. Medidas antidumping y medidas compensatorias

7. Subvenciones y ayuda estatal

El Acuerdo EEE prohíbe el uso de instrumentos de defensa comercial en los ámbitos incluidos en sus disposiciones y en los que el acervo comunitario ha sido plenamente integrado en el Acuerdo. El Acuerdo establece que las Partes Contratantes que no sean Estados miembros de la UE asumirán el acervo de la UE en su legislación nacional. Esto incluye toda una serie de instrumentos y medidas comerciales, como normas técnicas, normas de origen, reglamentos veterinarios y fitosanitarios, normas en materia de ayudas estatales y competencia, etc.

8. Disposiciones por sectores específicos

El Acuerdo EEE sólo cubre hasta cierto punto los productos incluidos en los capítulos 1 a 24 del Sistema Armonizado y un pequeño número de otros productos agrícolas, tal como se establece en los protocolos específicos del Acuerdo (protocolo 3 para los productos agrícolas procesados, protocolo 9 para productos pesqueros). Los protocolos que formaban parte del Acuerdo de Libre Comercio CE/Islandia de 1973 han sido incorporados en el Acuerdo EEE en la medida en que no hayan sido incluidos en los protocolos que forman parte del nuevo Acuerdo.

El Acuerdo EEE incluye igualmente una disposición que prevé futuras negociaciones bilaterales para una mayor liberalización del sector agrícola. Hasta ahora, las Partes no han recurrido a esta posibilidad.

III. DISPOSICIONES GENERALES DEL ACUERDO

5. Marco institucional

El Acuerdo EEE es gestionado por un Comité Mixto que se reúne mensualmente. La orientación política está a cargo de un Consejo Mixto y varias otras instituciones que tienen las funciones de consulta, vigilancia, judiciales y de arbitraje contempladas en el Acuerdo.

ANEXO²

Cuadro 1 - Importaciones en la UE del mundo e Islandia, 1980-1998
 (millones de ecus)

CUCI:	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	TOTAL
1980 (UE 9)											
Mundo	23.908	1.929	27.501	85.384	1.579	11.374	37.648	37.853	22.176	20.502	269.853
Islandia	159	0	7	1	29	4	76	2	8	2	288
1984 (UE 10)											
Mundo	33.643	2.810	36.139	107.594	2.803	19.968	48.969	71.432	34.537	24.205	382.100
Islandia	222	0	12	1	26	5	100	5	9	32	412
1988 (UE 12)											
Mundo	32.221	2.152	35.752	47.393	1.499	25.067	59.078	106.689	49.968	27.937	387.757
Islandia	557	1	17	1	14	6	98	8	7	22	731
1992 (UE 12)											
Mundo	34.580	3.215	32.218	65.183	1.748	33.888	69.355	146.277	76.771	23.900	487.135
Islandia	740	1	11	1	13	4	112	14	7	4	908
1996 (UE 15)											
Mundo	41.305	3.599	34.829	75.910	2.423	44.328	75.479	189.056	93.962	20.131	581.065
Islandia	742	0	22	1	28	12	135	18	14	4	975
1997 (UE 15)											
Mundo	44.248	4.072	40.131	85.155	2.554	51.485	87.685	229.346	108.779	17.690	672.413
Islandia	774	0	27	4	31	11	172	20	15	4	1.058
1998 (UE 15)											
Mundo	45.198	4.458	39.370	64.843	2.891	55.290	94.672	264.153	116.092	22.676	709.643
Islandia	874	0	27	2	27	10	224	35	17	6	1.223

² La fuente de todos los cuadros es Eurostat (COMEXT).

Cuadro 2 - Exportaciones de la UE al mundo e Islandia, 1980-1998
(millones de ecus)

CUCI:	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	TOTAL
1980 (UE 9)											
Mundo	13.662	3.422	4.327	10.071	717	23.228	46.455	84.154	21.333	13.716	221.084
Islandia	28	4	4	51	1	29	59	68	47	31	324
1984 (UE 10)											
Mundo	21.120	5.784	7.319	18.087	1.343	38.465	65.412	129.088	39.835	24.806	351.259
Islandia	39	9	6	41	2	46	91	160	85	48	527
1988 (UE 12)											
Mundo	19.588	6.205	7.602	8.232	1.158	44.449	65.673	141.249	48.507	20.256	362.917
Islandia	38	11	10	36	2	59	109	168	135	57	625
1992 (UE 12)											
Mundo	24.887	8.778	8.068	10.552	1.491	54.200	71.091	180.838	59.247	16.939	436.091
Islandia	46	12	8	28	1	65	113	249	123	18	663
1996 (UE 15)											
Mundo	30.646	10.339	11.414	15.431	1.998	79.144	102.957	283.081	79.287	12.695	627.011
Islandia	63	16	12	15	2	105	175	347	159	11	923
1997 (UE 15)											
Mundo	33.504	12.374	13.084	17.109	2.575	93.046	114.927	331.113	88.686	13.717	721.109
Islandia	66	19	15	19	2	119	189	496	187	4	1.137
1998 (UE 15)											
Mundo	31.772	12.005	11.554	13.833	2.831	95.885	112.815	343.435	89.424	16.869	730.423
Islandia	73	21	20	11	3	143	205	494	203	39	1.234

Cuadro 3 - Comercio de la UE con Islandia por secciones del Sistema Armonizado
(millones de ecus)

EXPORTACIONES					
SECCIÓN	1988	1892	1996	1997	1998
TOTAL	625	663	923	1.137	1.234
I	1	2	5	5	8
II	13	17	19	20	22
III	2	1	2	2	3
IV	37	42	59	63	70
V	39	30	18	22	16
VI	47	56	91	102	128
VII	35	34	49	55	60
VIII	7	4	4	4	4
IX	10	9	18	21	24
X	22	24	43	43	43
XI	62	54	62	67	73
XII	9	9	9	11	13
XIII	12	14	15	18	21
XIV	3	3	4	5	5
XV	51	54	82	88	98
XVI	131	137	275	305	388
XVII	39	114	80	201	146
XVIII	17	18	24	28	29
XIX	1	0	0	0	0
XX	32	25	37	46	57
XXI	21	4	7	8	6

IMPORTACIONES					
SECCIÓN	1988	1992	1996	1997	1998
TOTAL	731	908	975	1.058	1.223
I	464	593	465	472	596
II	1	1	1	1	2
III	14	13	28	31	27
IV	95	149	279	304	281
V	5	4	9	14	11
VI	5	4	11	11	10
VII	1	2	4	4	5
VIII	12	13	13	15	14
IX	0	1	0	0	1
X	1	1	2	2	2
XI	11	6	7	7	8
XII	0	0	0	0	0
XIII	0	1	2	3	2
XIV	1	0	1	0	0
XV	88	99	126	162	216
XVI	5	5	16	18	27
XVII	3	9	2	2	7
XVIII	2	2	4	6	9
XIX	-	-	-	-	0
XX	1	0	0	0	1
XXI	3	4	4	5	7

Cuadro 4 - Comercio de la UE con el mundo por secciones del Sistema Armonizado
(millones de ecus)

EXPORTACIONES					
SECCIÓN	1988	1992	1996	1997	1998
TOTAL	362.917	436.091	627.011	721.109	730.423
I.	7.060	8.001	9.980	10.897	10.062
II	6.372	8.511	8.819	9.757	9.145
III	1.341	1.673	2.286	2.977	3.156
IV	13.817	19.194	24.510	27.744	27.279
V	9.723	12.152	17.487	19.630	16.711
VI	37.393	46.951	68.968	81.772	85.215
VII	15.521	16.914	23.128	27.148	27.504
VIII	4.119	4.084	7.159	7.375	6.435
IX	1.771	2.035	4.045	4.927	5.182
X	7.937	10.271	18.033	19.764	19.803
XI	20.244	25.208	31.611	34.724	35.221
XII	3.440	4.526	5.922	6.313	6.043
XIII	7.153	8.120	11.257	12.916	12.894
XIV	13.026	12.425	16.992	19.285	17.990
XV	30.826	30.864	42.214	46.944	45.623
XVI	93.666	120.842	193.730	226.482	234.539
XVII	46.674	59.351	89.086	104.705	110.049
XVIII	14.107	17.067	23.982	28.129	29.109
XIX	402	388	1.097	1.326	1.656
XX	7.819	9.378	13.350	15.177	15.242
XXI	8.204	5.727	13.354	13.115	11.565

IMPORTACIONES					
SECCIÓN	1988	1992	1996	1997	1998
TOTAL	387.757	487.135	581.065	672.413	709.643
I	8.349	10.300	10.897	12.227	13.296
II	17.555	17.353	23.130	25.437	24.992
III	1.542	1.781	2.250	2.390	2.693
IV	13.638	15.595	18.511	19.019	19.518
V	55.920	73.081	84.793	95.737	75.508
VI	22.179	29.303	39.774	46.234	49.432
VII	10.125	13.862	17.132	19.323	21.043
VIII	6.121	5.701	7.590	8.498	8.224
IX	9.615	10.926	9.118	10.973	11.434
X	17.605	19.227	11.110	11.996	12.571
XI	28.639	39.478	47.467	55.248	57.903
XII	3.325	5.451	7.029	8.308	8.274
XIII	2.593	3.883	4.386	5.090	5.648
XIV	17.526	15.037	21.620	23.890	26.981
XV	26.101	29.345	33.661	40.312	44.472
XVI	81.389	106.397	146.298	173.122	195.378
XVII	25.240	40.386	42.797	56.275	68.476
XVIII	14.869	19.652	24.343	27.814	29.926
XIX	118	194	466	603	510
XX	6.655	12.072	14.394	17.529	19.046
XXI	5.733	5.511	14.298	12.387	14.318